



unbedingt an den Versicherungsnehmer retournieren!

## Versicherungsbestätigung für Haftpflichtversicherung

Die unterzeichnete Gesellschaft bestätigt, dass sie dem nachgenannten Versicherungsnehmer nach Massgabe der Allgemeinen Bedingungen, allfälliger Zusatzbedingungen, Bestimmungen in Police und Nachträgen sowie Erklärungen im Antrag Versicherungsschutz gewährt für die auf gesetzlichen Haftpflichtbestimmungen beruhende Haftpflicht im Rahmen des öffentlichen Pferderennsportes und deren Veranstaltungen wegen:

- Tötung, Verletzung oder sonstiger Gesundheitsschädigung von Personen (Personenschäden);
- Zerstörung, Beschädigung oder Verlust von Sachen (Sachschäden).

Police Nr.:

Versicherungsnehmer:

Versicherte Tätigkeiten

bzw Eigenschaften:

- Halter von Pferden (ohne eigene Stallung), Besitzer
- Halter von Pferden (mit eigener Stallung), Besitzer
- Amateurreiter von Pferden
- Trainer von Rennpferden
- Jockey

Versicherungssumme:

**Fr.**  
pro Ereignis für Personen- und Sachschäden zusammen

Gültigkeit der Versicherungsbestätigung: von **01.01.2018** bis **31.12.2018**

Allfällige Einreden aus dem Versicherungsvertrag oder aus dem Bundesgesetz über den Versicherungsvertrag (VVG) vom 2. April 1908 bleiben vorbehalten.

Stempel und Unterschrift



à retourner sans faute au  
preneur d'assurance, s.v.p.!

## **Attestation d'assurance pour l'assurance responsabilité civile**

La compagnie soussignée certifie qu'en application des conditions générales d'assurance, des éventuelles conditions complémentaires, des dispositions de la police et des avenants ainsi que des déclarations contenues dans la proposition, elle accorde sa couverture d'assurance au preneur d'assurance mentionné ci-après, en cas de

- mort, blessures ou autres atteintes à la santé de personnes (dommages corporels)
- destruction, endommagement ou perte de choses (dommages matériels).

Police No:

Preneur d'assurance:

Activité

- resp. qualité assurée:
- propriétaire de chevaux (sans écurie)
  - propriétaire de chevaux (avec écurie)
  - cavalier amateur
  - entraîneur de chevaux de courses
  - Jockey

Somme assurée: **Fr.**  
par événement pour les dommages corporels et  
les dommages matériels

Validité de l'attestation d'assurance: du **01.01.2018** au **31.12.2018**

Demeurant réservées les éventuelles exceptions découlant du contrat d'assurance ou de la Loi fédérale sur le contrat d'assurance (LCA) du 2 avril 1908.

Timbre et signature